

PULITECNO

MAGNUM TSI

CATALOGO PARTI DI RICAMBIO

SPARE PARTS CATALOGUE

CATALOGUE DES PIECES DETACHEES






CATALOGO DE RECAMBIOS

INTRODUZIONE

La presente pubblicazione contiene le illustrazioni dei particolari che compongono la macchina, nonché i numeri di codice dei particolari di ricambio.

INDIVIDUAZIONE DELLE PARTI

La presente pubblicazione è suddivisa in gruppi che riguardano la composizione della macchina (es: telaio, fissaggi, impianti, pompa, motore ecc.). Osservare la figura, individuare il n° di riferimento del pezzo ed il corrispondente n° di codice (Cod.) occorrente per l'ordinazione del particolare.

Segni particolari come potrebbero essere      ecc., indicano l'appartenenza ad un kit di ricambio o che il particolare va bene solo per uno specifico modello.

NORME PER LE ORDINAZIONI

Le ordinazioni delle parti di ricambio debbono essere corredate dalle seguenti indicazioni: **tipo di macchina, modello, n° di matricola, anno di costruzione, n° di pagina della tavola, n° di riferimento del particolare, n° di codice del particolare, quantità dei pezzi occorrenti per ciascun n° di codice.**






ATTENZIONE

Ferme restando le caratteristiche essenziali del tipo, la nostra azienda si riserva il diritto di apportare modifiche che ritenesse convenienti a scopo di miglioramento o per qualsiasi altra esigenza di carattere costruttivo o commerciale, anche senza aggiornare il presente catalogo.

INTRODUCTION

The publication contains the illustrations of the items that compose the machine and the code numbers of the spare parts.

INDIVIDUALIZATION OF THE PARTS

The catalogue is subdivided in groups concerning the parts that compose the machine (for example: frame, fixings, diagrams, pump, motor etc.). See the illustrations, find the reference number of the part and the code number (Cod.) necessary to order the part. Conventional marks as      etc., indicate that the part is a component of a repair kit or that the same is a part of a particular type

or model of the machine or part of a particular type of component.

REMARKS FOR THE ORDERING

The order of spare parts must include the following details: **machine type, serial number, manufacturing year, page number, reference number, code number, quantity of the parts for each code number.**

WARNING

Where the main characteristics of the model remain unchanged, our company reserves the right to bring about all modifications which are considered convenient for improvement or for any other constructive or commercial requirement, without obligation to bring opportunely up-to date the present spare parts catalogue.

INTRODUCTION

Cette catalogue contient les illustrations des particuliers qui composent la machine et les numéros de code des pièces de rechange.

INDIVIDUALISATION DES PIÈCES

Le catalogue est subdivisé en groupes des pièces qui composent la machine (comme pour exemple: châssis, fixations, systèmes, pompe, moteur, etc.). Voir la table illustrée, individuer le numéro de référence de la pièce et le correspondant numéro de codification (Cod.) pour la commande. Les signes conventionnels comme les suivantes, \triangle \blacktriangle \blacksquare \square \circ etc., indiquent l'appartenance à un kit de réparation ou à une particulier type ou modèle de machine ou de composante de la même.

REGLES POUR LA COMMANDE

Les commandes des pièces doivent nous parvenir complètes des indications suivantes: **type de la machine, modèle, numéro de série, année de construction, numéro de la page, numéro de référence de la pièce, numéro de codification (Cod.) de la pièce, quantité des pièces pour chaque numéro de codification.**

ATTENTION

Sans modifications des caractéristiques essentielles du type, notre maison, se réserve le droit d'apporter les modifications retenues convenables dans le but d'améliorer ou pour n'importe quelle autre exigence de caractère constructif ou commercial, même sans mettre à jour le présent catalogue.

INTRODUCCION

Este catálogo, contiene las ilustraciones de las despieces de la máquina y los números de código de las piezas de repuesto.

AVERIGUACION DE LOS DESPIECES

El catálogo, está subdividido en grupos que muestran los despieces que componen la máquina (como por ejemplo: chasis, circuitos, motor, bomba, etc.). Ver la tabla ilustrada, individuar el número de referencia de la pieza y el número de código (Cod.) de la misma, que sirve para preparar el pedido. Signos convencionales como pueden ser, \triangle \blacktriangle \blacksquare \square \circ etc., indican que el despiece es un componente de un kit de reparación o que el mismo es una pieza de repuesto solo para uno específico modelo o tipo de máquina o de un particular componente.

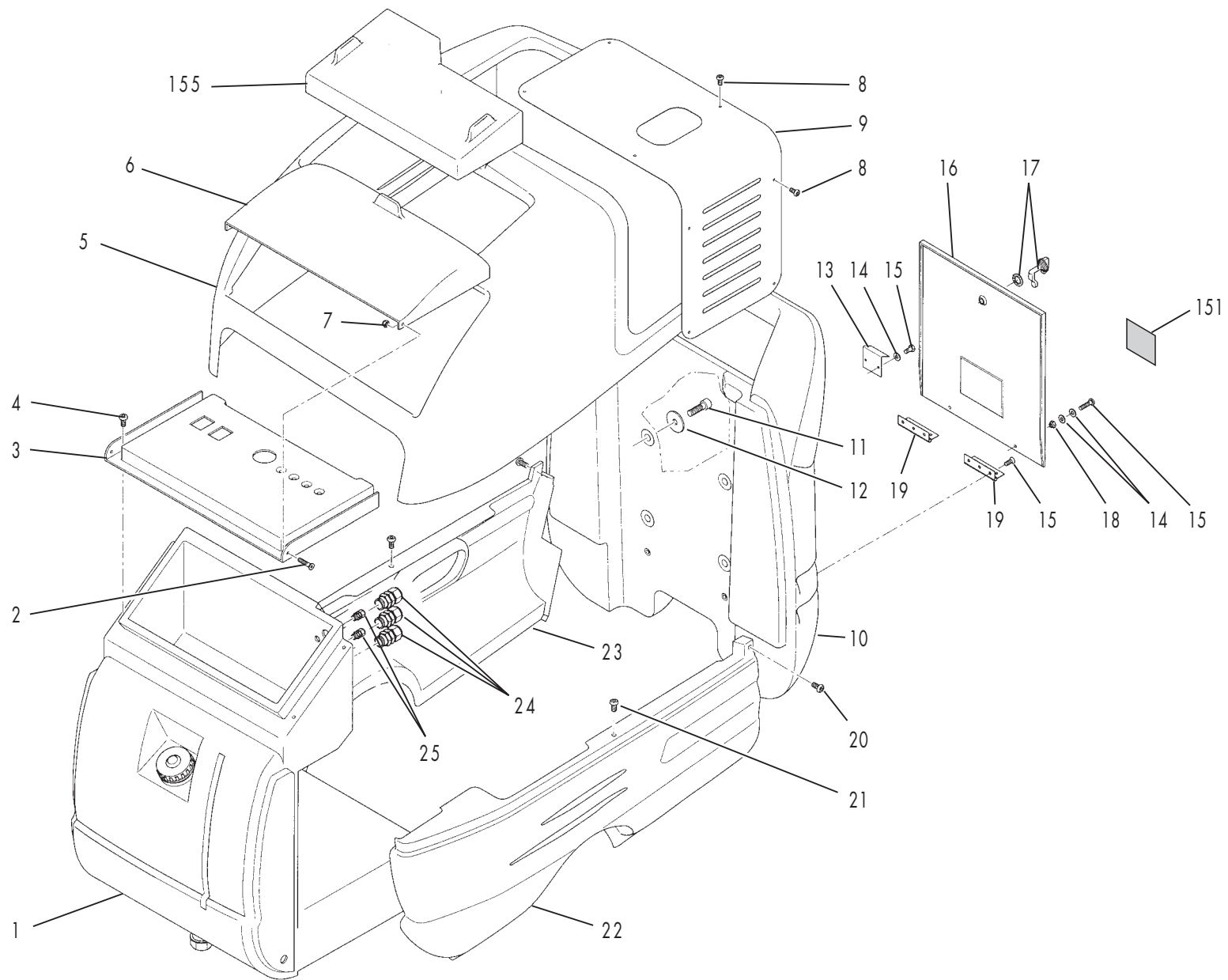
NORMAS PARA EL PEDIDO DE LOS DESPIECES

Los pedidos nos deberan de llegar completos de las siguientes indicaciones: **tipo de la máquina, modelo de la misma, número de serie, año de construcción, número de la página del catálogo, número de referencia del despiece, número de código del despiece, cantidad de piezas para cada uno de los números de código.**

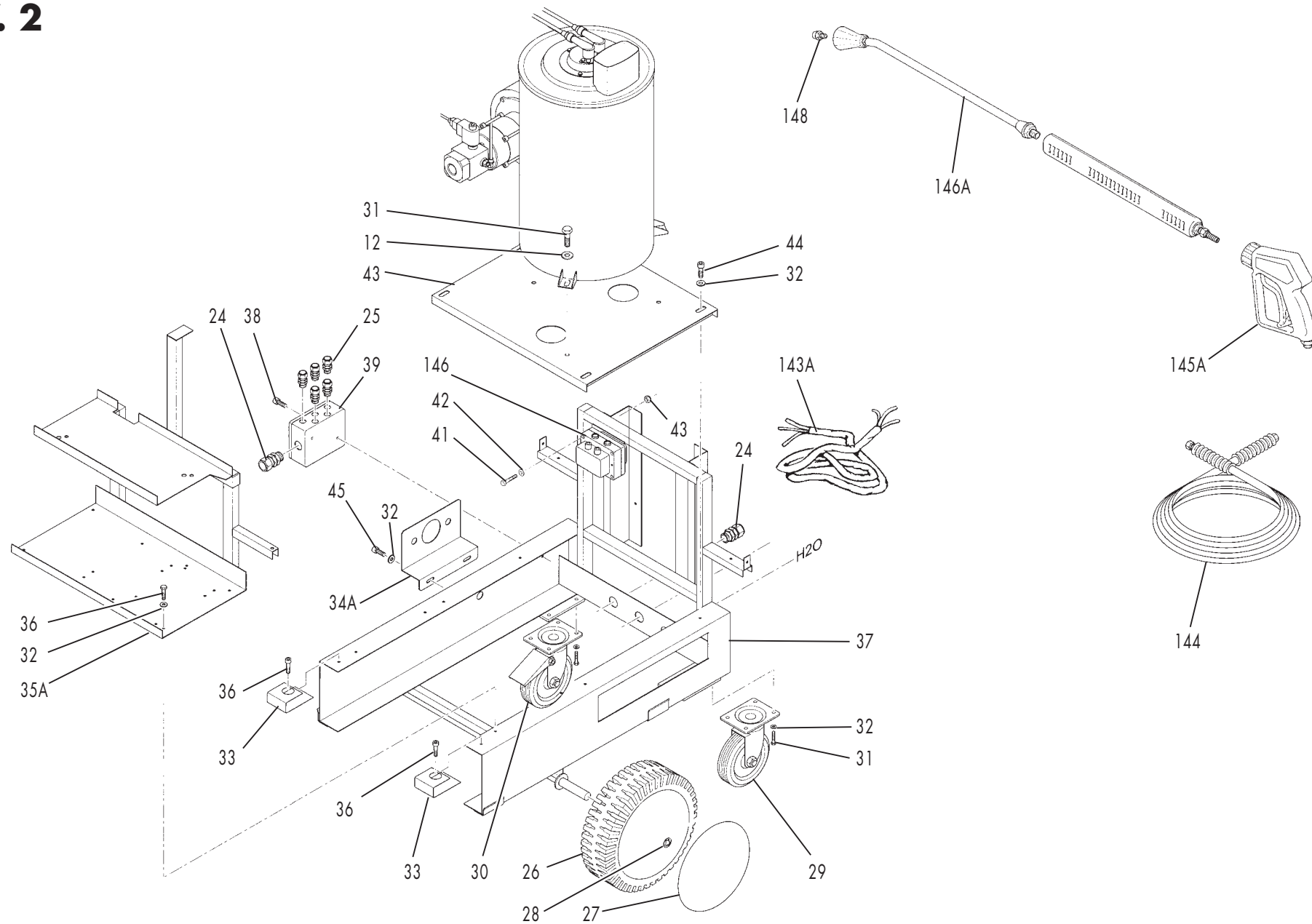
ATENCION

Aun manteniendo las características principales de la máquina, nuestra empresa, se reserva el derecho de aportar las modificaciones retenidas convenientes con el fin de mejorar o para cualquiera otra exigencia de carácter constructivo o comercial, sin actualizar el presente catálogo.

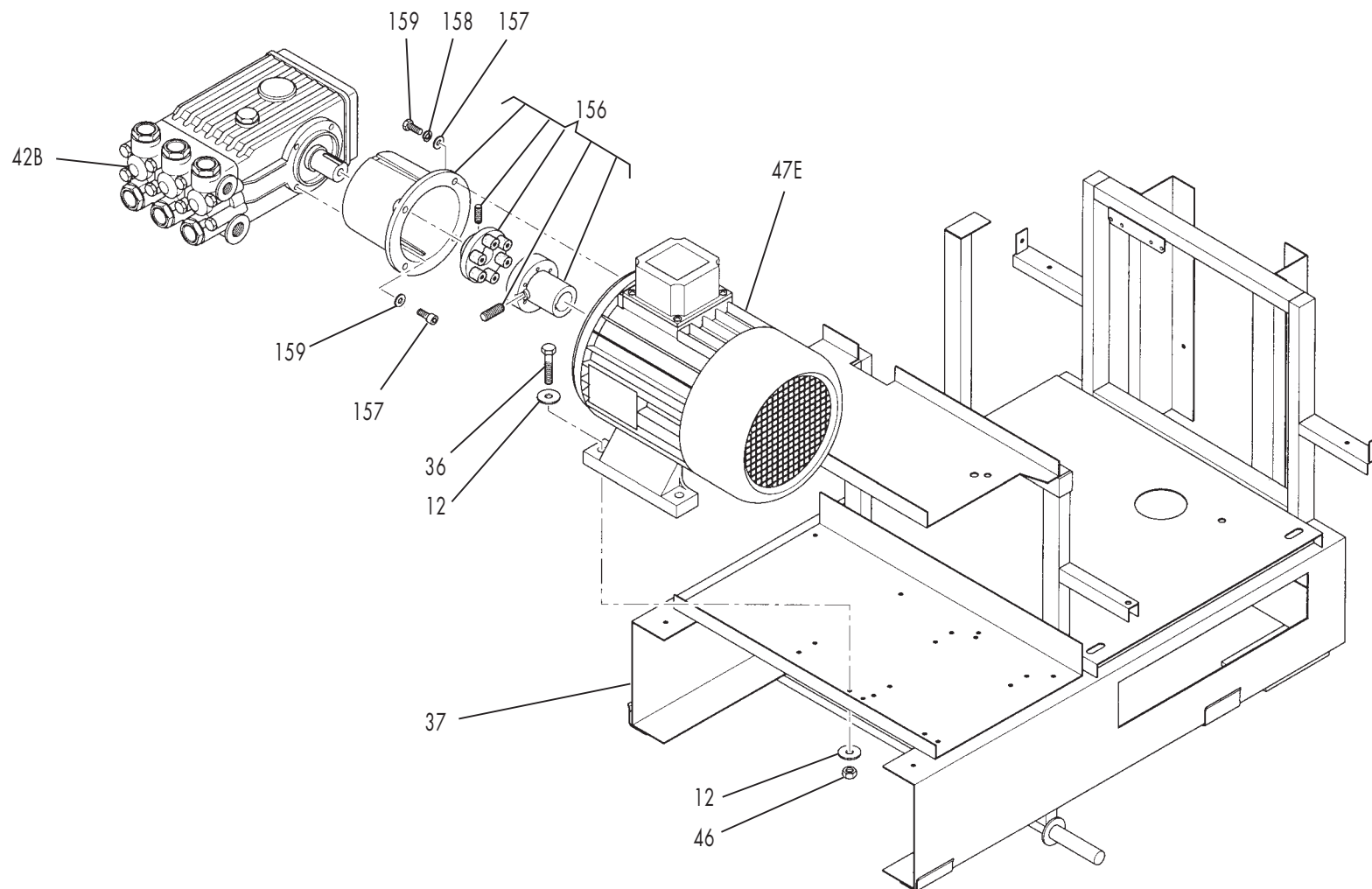
TAV. 1



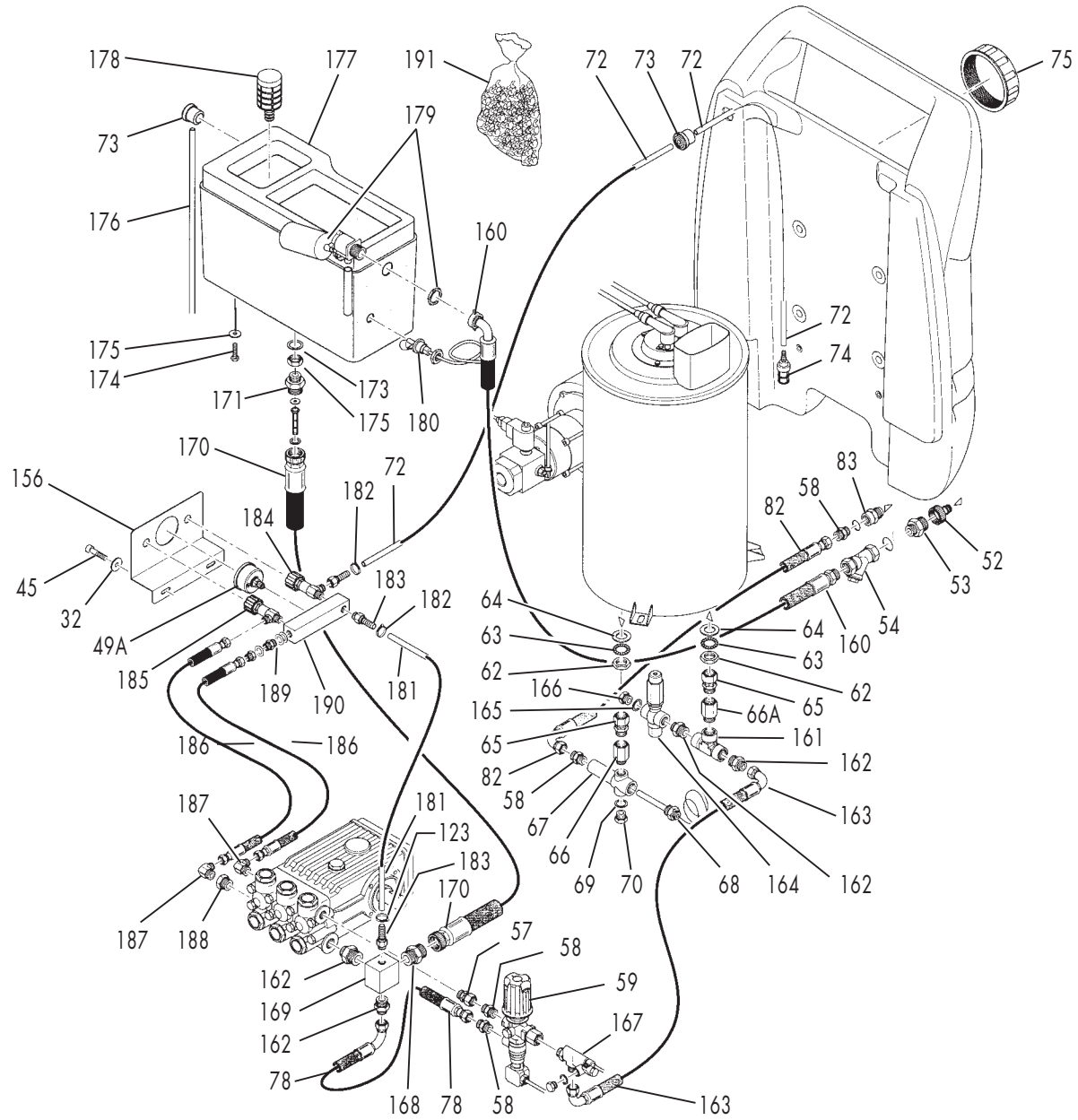
TAV. 2



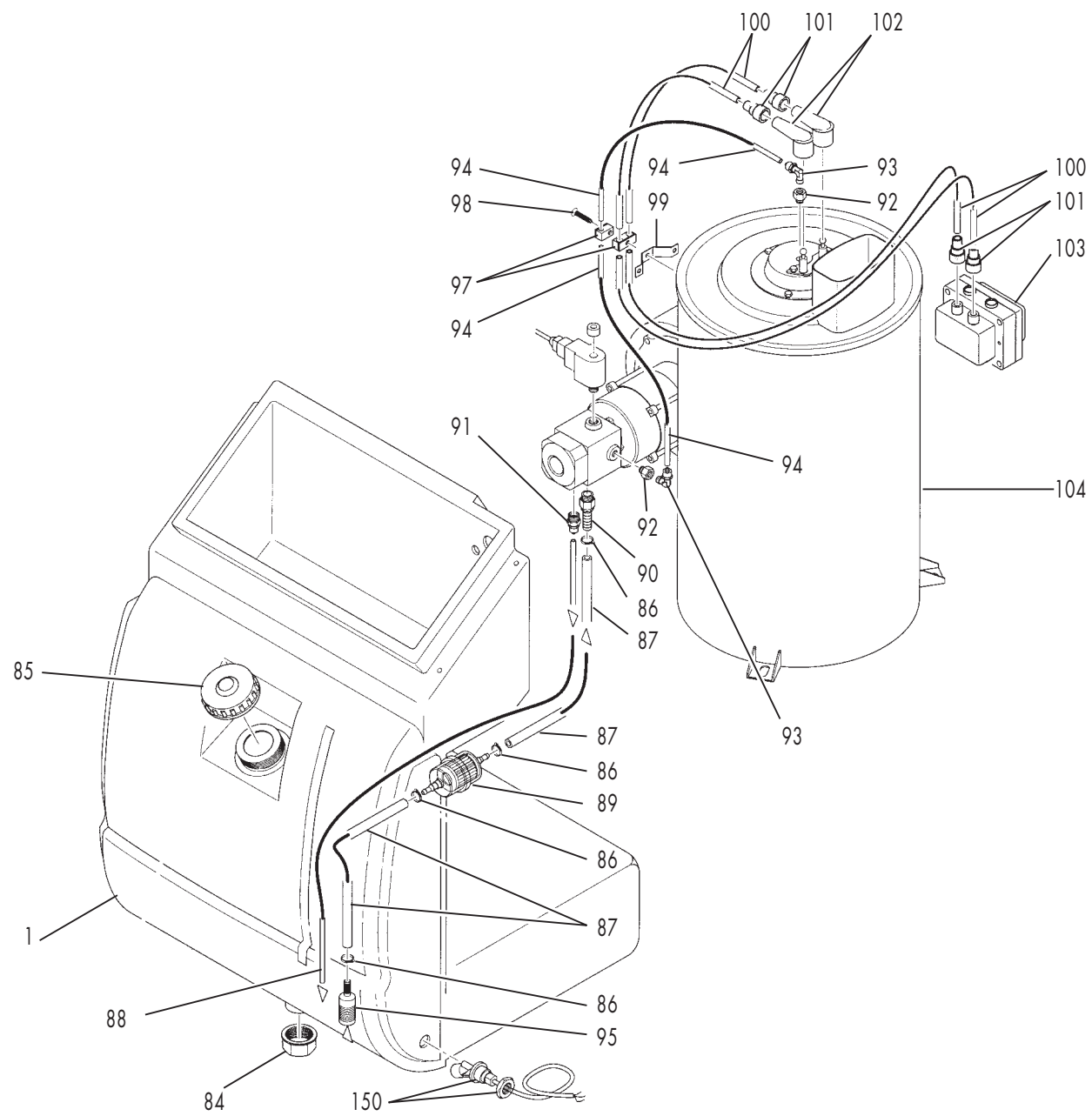
TAV. 3



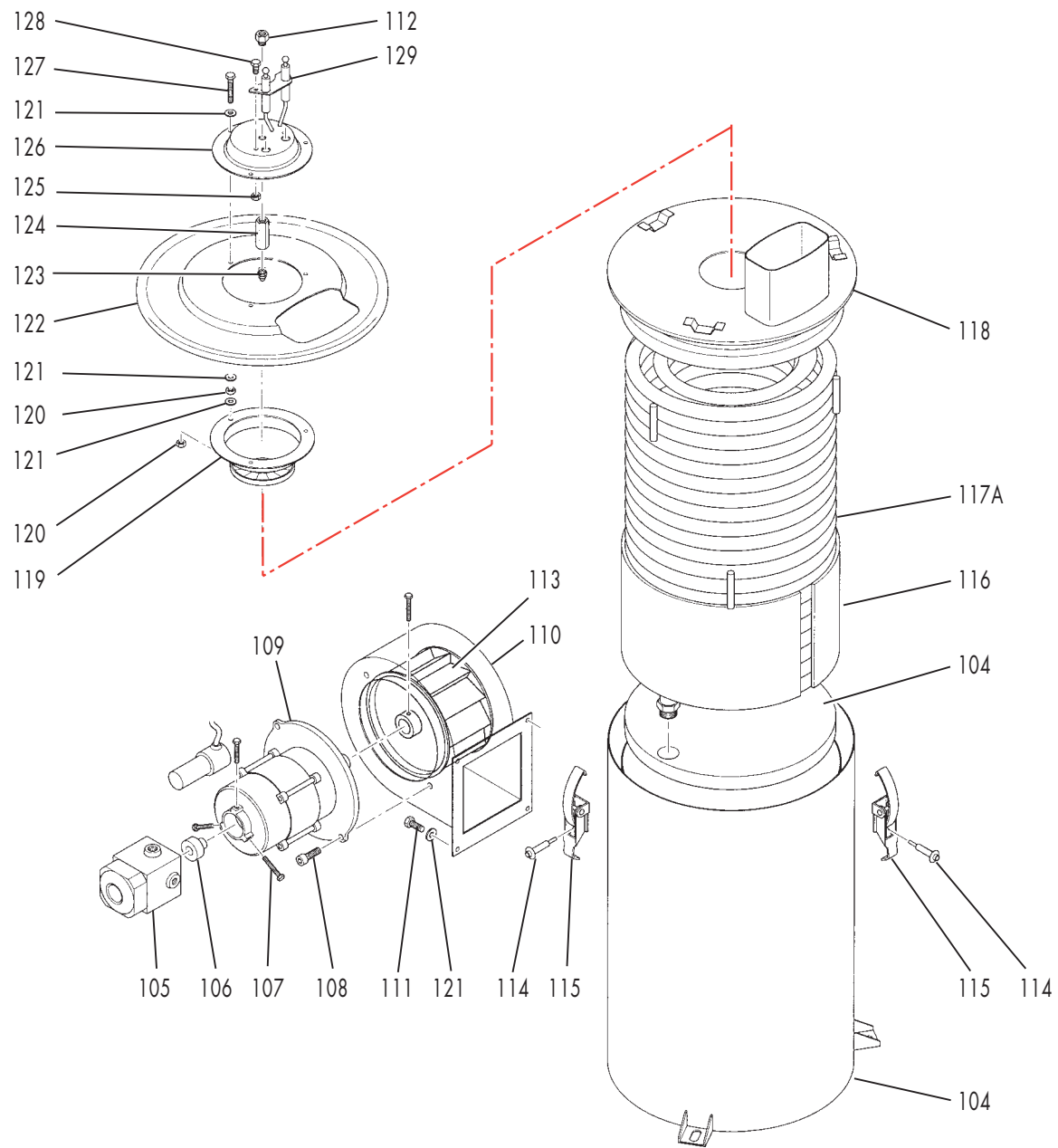
TAV. 4



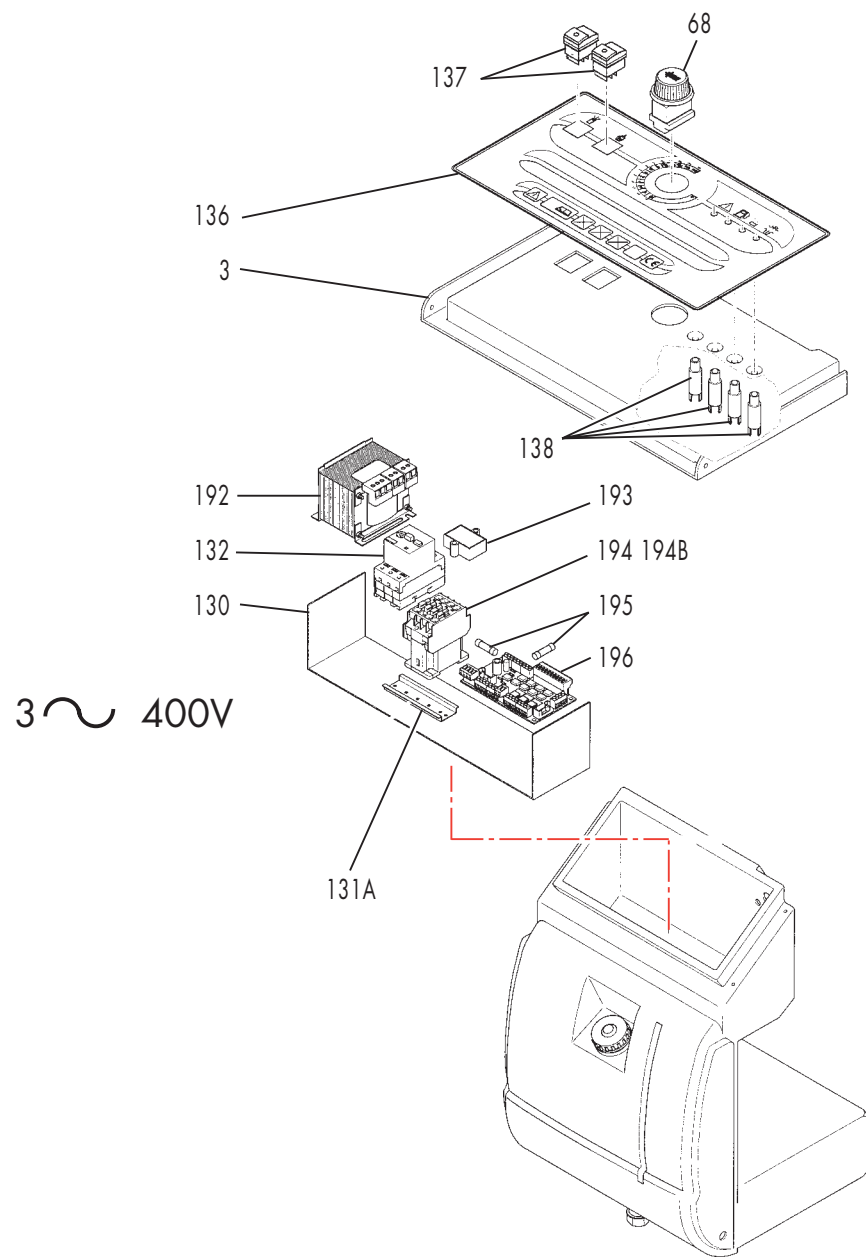
TAV. 5

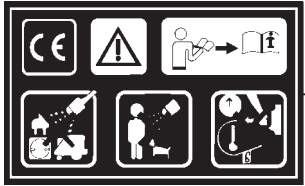


TAV. 6



TAV. 7





154

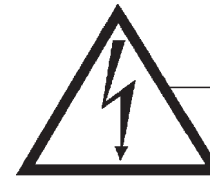
PULITECNO

151

Dati Tecnici
Technical Datas
Donnees Techniques
Datos Técnicos



153



152

Pos.	Cod.	Q.Ty	Descrizione	Description	Description	Descripción	Note	€
1	4500015	1	Serbatoio gasolio	Gasoil tank	Réservoir gasoil	Depósito gasoleo	PLT7 +Pos 84/85	
2	1400567	2	Vite	Screw	Vis	Tornillo	TPS 5x14	
3	4500057	1	Pannello comandi	Control panel	Cadre des commandes	Tablero de mandos		
4	1500260	4	Vite	Screw	Vis	Tornillo	TBEI M6x12	
5	4500050	1	Scocca	Cover	Capot	Cubierta	ABS	
6	4500056	1	Coperchio quadro	Control panel cover	Capot cadre comm.	Tapa tablero		
7	1400745	2	Dado autobloccante	Nut	Ecrou	Tuerca	M5	
8	1000532	8	Vite autofilettante	Screw	Vis	Tornillo	KFTC 4,8x13	
9	5500051	1	Lamiera copricamino	Stainless steel protect.	Protection en inox	Protección de inox		
10	4400012	1	Serbatoio detergente	Detergent tank	Réservoir detergent	Depósito detergente		
11	1000562	4	Vite TCEI	Screw	Vis	Tornillo	TCEI M8x30	
12	1000600	15	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	Diam. 8x24	
13	5400040	1	Piastrina allum.	Plate	Plaquette	Placa	Serraggio portello	
14	1000567	6	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	Diam. 5	
15	1400510	8	Vite TPS	Screw	Vis	Tornillo	TPS M5x12	
16	4400053	1	Sportello serb. det.	Det. Tank door	Guichet réserv. det.	Puerta del depósito det.		
17	1400002	1	Serratura	Lock	Serrure	Cerradura	HPL 3.3.11	
18	1000745	2	Dado	Nut	Ecrou	Tuerca	M5	
19	1400014	2	Cerniera	Hinge	Charnière	Charnela	mm 80x45	
20	1500525	2	Vite	Screw	Vis	Tornillo	M5x25	
21	1500200	4	Vite TBEI	Screw	Vis	Tornillo		
22	4500055/dx	1	Pannello laterale dx	Right panel	Panneau droite	Panel derecho		
23	4500055/sx	1	pannello laterale sx	Left panel	Panneau gauche	Panel izquierdo		
24	2000085	5	Pressacavo	Cable gland	Presse câble	Prensaestopa	PG 16	
25	2000073	7	Pressacavo	Cable gland	Presse câble	Prensaestopa	PG 7	
26	4300115	2	Ruota completa	Wheel	Roue	Rueda	+ Pos. 27 (Diam. mm 300)	
27	N.D.R.	2	Copri ruota	Wheel cap	Couvercle roue	Tapa ruota		
28	1000008	2	Molla ferma ruota	Wheel locking washer	Rondelle bloc. roue	Arandela bloqueo ruota		
29	1000025	1	Ruota girevole	Pivotant wheel	Roue tournant	Rueda giratoria	EPBS Diam. mm 140	
30	1000028	1	Ruota girev. frenante	Pivot. bracking wheel	Roue tourn. avec frein	Rueda gir. con freno	Diam. mm 140	

Pos.	Cod.	Q.Ty	Descrizione	Description	Description	Descripción	Note	€
31	1000506	11	Vite TE	Screw	Vis	Tornillo	TE M8x20	
32	1000601	25	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	Diam. 8 (8,4x17)	
33	5500052	2	Staffa inox	Stainless steel bracket	Etrier en inox	Estribo de inox	INOX	
34A	5500053	1	Piastra inox	Stainless steel plate	Plaque en inox	Placa de inox	3 fori/holes/troux/foros	
35A	5500012	1	Piastra motore verniciata	Painted plate	Plaque verni	Placa pintada		
36	1000502	14	Vite TE	Screw	Vis	Tornillo	TE M8x30	
37	5500010	1	Telaio	Frame	Chassis	Bastidor		
38	1000574	2	Vite TC	Screw	Vis	Tornillo	TC M5x12	
39	2000271	1	Scatola elettrica	Electric devices box	Cage électrique	Caja eléctrica		
40	5500012	1	Piastra caldaia	Boiler plate	Plaque chaudiere	Placa caldera		
41	1000520	2	Vite TE	Screw	Vis	Tornillo	TE M4x20	
42	1000630	4	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	Diam. 4	
43	1000740	2	Dado	Nut	Ecrou	Tuerca	M4	
44	1000505	4	Vite TE	Screw	Vis	Tornillo	TE M8x40	
45	1400556	2	Vite TCEI	Screw	Vis	Tornillo	TCEI M8x20	
46	1000700	7	Dado	Nut	Ecrou	Tuerca	M8	
47E	44124	1	Motore	Motor	Moteur	Motor	10 HP B3 - B14	
48B	20174	1	Pompa acqua	Water pump	Pompe eau	Bomba del agua	XW 21.20	
49A	1000340	1	Manometro	Pressure gauge	Manomètre	Manómetro	Diam. 50 Polo	
50	6500201	1	Tubo manometro	Pressure gauge hose	Tuyau manomètre	Tubo manómetro	0702	
51	1500211	1	Curva	Elbow coude	Raccord a coude	Empalme de codo	M3/8 - M1/4	
52	1000239	1	Portagomma girello	Hose fitting	Raccord pour tuyau	Empalme de tubo	3/4 GF17	
53	1000830	1	Nipplo	Nipple	Niple	Niplo	M3/4 - M1/2	
54	1000250	1	Filtro acqua a "Y"	Y water filter	Filtre eau en "Y"	Filtro agua de "Y"	1/2	
55	6500025	1	Tubo aspirazione	Suction hose	Tuyau asp.	Tubo asp.	Magnum ECO	
56	1000432	1	Nipplo	Nipple	Niple	Niplo	3/4 - 3/4 (secondo la pompa installata)	
56	1000427	1	Nipplo rid.	Nipple	Niple	Niplo	3/4 - 1/2	
57	1000223	1	Nipplo girevole	Swing nipple	Niple tournant	Niplo giratorio	3/8 MF	
58	1000224	3	Nipplo	Nipple	Niple	Niplo	3/8 cilind.	
59	6000109	1	Regolatore di pressione	Pressure regulator	Regulateur de pression	Regulador presión	VB9 G3/8+PR5	

Pos.	Cod.	Q.Ty	Descrizione	Description	Description	Descripción	Note	€
60	6000068	1	Kim-jet	Kim-jet	Kim-jet	Kim-jet		
61	6500230	1	Tubo	Hose	Tuyau	Tubo		
62	1000790	2	Controdado	Nut	Ecrou	Tuerca	Ottone/brass 1/2	
63	1200600	2	Rondella dent.	Washer	Rondelle	Arandela	Diam. 20	
64	1000610	2	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	diam. 22	
65	1000298	2	Nipplo girevole	Swing nipple	Nipple tournant	Niplo giratorio	1/2 MF	
66	1000212	1	Prolunga ridotta	Extension	Rallonge	Prolongador	3/8m - 1/2F (Lg. mm40)	
66A	1000465	1	Prolunga ridotta	Extension	Rallonge	Prolongador	1/2 MF	
67	1000197	1	Pozzetto porta sonda	Sonde holder	Porte sonde	Porta sonda	+ Pos. 69 - 70	
68	6000002	1	Termostato completo	Complete thermostath	Thermostat compl.	Termostato compl.	C 1500	
69	N.D.R.	1	Guarnizione	Gasket	Joint	Guarnición		
70	N.D.R.	1	Tappo	Plug	Bouchon	Tapón		
71	1000055	1	Fascetta	Clip	Collier	Abrazadera		
72	4000135	1	Tubo cristallo	Hose	Tuyau	Tubo	8x12 (Lg. mm 1.600)	
73	4000001	2	Tappo	Plug	Bouchon	Tapón	Diam. 22	
74	A1341030	1	Filtro asp. detergente	Det. suction filter	Filtre asp. det.	Filtro asp. det.		
75	4100011	1	Tappo serb. det	Det. tank plug	Bouchon rèserv. det.	Tapón deposito det.		
76	1000244	1	Curva ottone	Elbow coude	Raccord a coude	Empalme de codo	1/4 MF	
77	6100140	1	Pressostato	Pressostath	Pressostath	Presostato	1/4	
78	6200000	1	Tubo by-pass	By-pass hose	Tuyau by-pass	Tubo by-pass	153	
79	1000260	1	Curva ottone	Elbow coude	Raccord a coude	Empalme de codo	3/8 MM	
80	1000256	1	Curva ottone	Elbow coude	Raccord a coude	Empalme de codo	3/8M - 1/2M	
81	1000827	1	Nipplo ridotto	Nipple	Niple	Niplo	3/8M - 1/2F	
82	6200100	1	Tubo A.P.	H.P. hose	Tuyau H.P.	Tubo A.P.	137	
83	1000281	1	Attacco rapido	Quick coupling	Raccord rapide	Empalme rapido	MVG 06	
84	N.D.R.	1	Tappo	Plug	Bouchon	Tapón		
85	N.D.R.	1	Tappo	Plug	Bouchon	Tapón		
86	1000055	4	Fascetta stringitubo	Clip	Collier	Abrazadera	8x14	
87	4000129	1	Tubo cristallo	Hose	Tuyau	Tubo	Diam. 7x12 (Lg. mm 1.500) azzurro	
88	4000120	—	Tubo rilsan	Rilsan hose	Tuyau rilsan	Tubo rilsan	(Lg. mm 1.500)	

Pos.	Cod.	Q.Ty	Descrizione	Description	Description	Descripción	Note	€
89	1000001	1	Filtro gasolio	Gasoil filter	Filtre gasoil	Filtro gasoleo		
90	1000479	1	Portagomma	Hose fitting	Raccord pour tuyau	Empalme de tubo	1/4 x 9	
91	1000216	1	Raccordo dir. cil.	Raccord	Raccord	Racor	1/4 - 6/4	
92	1000230	2	Prolunga	Extension	Rallonge	Prolongador	1/8 MF	
93	1000218	2	Raccordo curv. con.	Raccord	Raccord	Racor	1/8 - 6/4	
94	4000120	1	Tubo gasolio rilsan	Gasoil rilsan hose	Tuyau gasoil rilsan	Tubo gasoleo rilsan	(Lg. mm 1.000)	
95	A1341030	1	Filtro aspiraz.	Filter	Filtre	Filtro		
96	-----	-----	-----	-----	-----	-----		
97	4000029	2	Collare doppio	Double collar	Collier double	Collar doble		
98	1000544	1	Vite Te	Screw	Vis	Tornillo	TE M5x20	
99	1000088	1	Staffetta inox	Stainless steel bracket	Etrier en inox	Estribo de inox	Sp. mm 0,8	
100	2000395	2	Cavetto accensione	Ignition wire	Câble d'allumage	Cable de encendido	(lg. mm 1.000 + mm 1.000)	
101	4000040	4	Gommino protezione	Rubber protection	Protection	Protección de goma		
102	2000020	2	Cappuccio	Cap	Capuchon	Capucho		
103	2000090	1	Trasformatore accens.	Starting transformer	Trasformateur d'allum.	Transformador de enc.	818 C - 220/50	
104	5000062	1	Camera combust. compl.	Comb. chambre	Chambre chaudiere	Camara caldera	V1 sx + cemento	
105	6350011/D24	1	Pompetta gasolio	Gasoil pump	Pompe gasoil	Bomba gasoleo	Comp di Bobina 24V	
106	4000070	1	Giunto elastico	Joint	Joint	Junta	Plastica	
107	N.D.R.	3	Vite	Screw	Vis	Tornillo		
108	1000560	2	Vite TCEI	Screw	Vis	Tornillo	TCEI M8x16	
109	6000015	1	Motorino bruciatore	Burner motor	Moteur brûleur	Motor quemador	220V/50 Hz	
110	3100020	1	Coclea verniciata	Fan box	Cage de ventilateur	Caja del ventiladór	CB3	
111	1000511	4	Vite TE	Screw	Vis	Tornillo	TE M6x16	
112	1000230	1	Prolunga	Extension coupling	Raccor de rallonge	Empalme prolongador		
113	3000010	1	Ventola	Fan	Ventilateur	Ventilador	per CB3 - CB4	
114	1000080	10	Rivetto alluminio	Rivet	Rivet	Redoblón	4,2x8	
115	1000050	4	Chiusura a leva	Locking lever	Levier de closure	Pinzón de cierre		
116	3100060	1	Anello inox	Stainless steel ring	Anneau en inox	Anillo de inox	per caldaia V1 - V2 - V3	
117A	3000065/1	1	Serpentina	Coil	Serpentin	Serpentín	V1 (3 mm)	
118	3000020	1	Testata inferiore inox	Stainless steel lower head	Tête inferieure en inox	Tapa inferior de inox		

Pos.	Cod.	Q.Ty	Descrizione	Description	Description	Descripción	Note	€
119	3000050	1	Deflettore inox	Stainless steel deflector	Deflecteur en inox	Deflector de inox		
120	1000750	6	Dado	Nut	Ecrou	Tuerca	M6	
121	1000645	13	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	Diam. 6 (6,4 x 12,5)	
122	3000030	1	Testata superiore inox	Stainless steel upper head	Tête superieure en inox	Tapa superior de inox		
123	1000100	1	Ugello gasolio	Gasoil nozzle	Gicleur gasoil	Boquilla del gasoleo		
124	1000220	1	Porta ugello gasolio	Gasoil nozzle holder	Porte gicleur gasoil	Porta boquilla gasoleo	Art. 2713	
125	1000740	2	Dado	Nut	Ecrou	Tuerca	M4	
126	3000040	1	Porta elettrodo inox	Stainless steel electrode holder	Porte électrode en inox	Porta eléctrodo de inox		
127	1000513	3	Vite TE	Screw	Vis	Tornillo	TE M6x20	
128	1000521	2	Vite TE	Screw	Vis	Tornillo	TE M4x8	
129	2000007	1	Elettrodo doppio	Double electrode	Électrodes double	Eléctrodo doble		
130	N.D.R.	1	Supporto	Support	Support	Soporte		
131A	5400065	1	Staffa	Bracket	Etrier	Estribo		
132	A1382060	1	Interruttore magnetoterm.	Magnetothermic switch	Interrupteur magnetotherm.	Interruptor magnetoterm.	MS 25 16/20	
133	-----	-----	-----	-----	-----	-----		
134	2000130	1	Fusibile	Fuse	Fusible	Fusible		
135	2000114/3D	1	Scheda elett.	Electric card	Fiche électr.	Ficha éléctr.		
136	4280037	1	Adesivo quadro elett.	Adhesive	Adhesif	Adhesiva	24V	
137	2400070	2	Interruttore	Switch	Interrupteur	Interruptor		
138	2500241	3	Gemma rossa + led lum.	Red glass + led	Verre rouge + led	Vidrio rojo + led		
138	2500240							
139	-----	-----	-----	-----	-----	-----		
140	-----	-----	-----	-----	-----	-----		
141	-----	-----	-----	-----	-----	-----		
142	-----	-----	-----	-----	-----	-----		
143A	2000347	1	Cavo alim. elettrica	Feeding cable	Câble alim. électrique	Cable alimentación elèctr.	Neoprene 4x4 H07 (Lg. mm 7.000)	
144	6400035/1	1	Tubo A.P.	H.P. hose	Tuyau H.P.	Manguera A.P.	5/16 315 bat m 10 A 3/8	
145A	6000530	1	Idropistola	Water gun	Pistolet	Pistola	MV 880	
146A	6000510	1	Terminale lancia	Lance end	Terminal lance	Terminal lanza	ST 2300 + Giunto + A.B.	
147	6000057	1	Impugnatura lancia	Handle	Poignée	Empuñadura lanza	Lg. mm 1.200 MT2 Inox 1/4	

Pos.	Cod.	Q.Ty	Descrizione	Description	Description	Descripción	Note	€
148	1000300	1	Ugello acqua	Water nozzle	Buse a eau	Boquilla del agua		
149	6000050	1	Testina regolabile	Regulating head	Tête réglable	Cabeza regulable		
150	6000410/E	1	Galleggiante elettrico	Electric float	Flotteur électrique	Flotador eléctrico		
151	5000015	1	Adesiva	Adhesive	Adhesif	Adhesiva		
152	4280028	1	Adesiva	Adhesive	Adhesif	Adhesiva		
153	4280029	1	Adesiva	Adhesive	Adhesif	Adhesiva		
154	4280043	1	Adesiva	Adhesive	Adhesif	Adhesiva		
155	4500011	1	Coperchio vaschetta H ₂ O	Water tank cover	Couvercle réservoir eau	Tapa depósito del agua		
156	1545	1	Flangiatura	Flange coupling	Bride	Brida	F30 completa/complete	
157	160671	8	Vite TCEI	Screw	Vis	Tornillo	TCEI M10x25	
158	200231	4	Rondella "Grover"	Washer	Rondelle	Arandela		
159	320620	8	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	Diam. 8	
160	6200028	1	Tubo entrata	Inlet hose	Tuyau d'entrée	Tubo de entrada		
161	1000200	1	Raccordo a T	T coupling	Raccord en T	Empalme de T	1/2 FFF	
162	1000211	3	Nipplo rid.	Nipple	Niple	Niplo	1/2 - 3/8	
163	6500200	1	Tubo mandata	Delivery hose	Tuyau de refoul.	Tubo de envío	0701	
164	P60058000	1	Valvola di sicurezza	Safety valve	Soupape de sûreté	Válvula de seguridad	VS 350	
165	N.D.R.	1	Guarnizione	Gasket	Joint	Junta		
166	N.D.R.	1	Tappo	Plug	Bouchon	Tapón		
167	6000075	1	Flussostato	Flussostath	Flusostath	Flujostato	ST6	
168	1000432	1	Nipplo zincato	Nipple	Niple	Niplo	3/4	
169	3400029	1	Blocchetto aspiraz.	Block	Bloquet	Bloqueo	Alluminio	
170	6200027	1	Tubo aspiraz.	Suction hose	Tuyau d'aspiration	Tubo aspiración		
171	1000830	1	Nipplo rid.	Nipple	Niple	Niplo	3/4M - 1/2M	
172	1000619	1	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	Allum. 1/2	
173	1000791	1	Controdado	Nut	Ecrou	Tuerca	Ottone/brass 1/2	
174	1000511	2	Vite TE	Screw	Vis	Tornillo	TE M6x16	
175	1000647	4	Rondella	Washer	Rondelle	Arandela	M6 fascia larga	
176	4000134	1	Tubo "cristallo"	Hose	Tuyau	Tubo	7x10 Lg. mm 400	
177	4500010	1	Serbatoio acqua	Water tank	Réservoir d'eau	Depósito del agua	PLT6	

Pos.	Cod.	Q.Ty	Descrizione	Description	Description	Descripción	Note	€
178	P28018000	1	Filtro acqua	Water filter	Filtre a eau	Filtro agua		
179	6000410	1	Galleggiante	Float	Flotteur	Flotador	Plastica	
180	6000410/E	1	Galleggiante	Float	Flotteur	Flotador	Elettrico/Electric/Élecrique/Eléctrico	
181	4000135	1	Tubo "cristallo"	Hose	Tuyau	Tubo	8/10 Lg. mm 550	
182	N.D.R.	3	Fascetta	Clip	Bande	Abrazadera		
183	1000479	2	Portagomma	Hose fitting	Raccord pour tuyau	Empalme de tubo	(2601) 1/4x9	
184	P29095400	1	Rubinetto detergente	Detergent cock	Robinet detergent	Grifo del detergente	90° PTG 8mm	
185	P29092070	1	Rubinetto vapore	Vapor cock	Robinet vapeur	Grifo del vapor	RV1	
186	6200026	2	Tubo	Hose	Tuyau	Tubo		
187	1500221	2	Curva	Elbow coude	Raccord a coude	Empalme de codo	Ottone/Brass 3/8M - 1/4M	
188	1000465	1	Nipplo rid.	Nipple	Niple	Niplo	3/4 - 1/2	
189	1000227	1	Nipplo					
190	3500029	1	Blocchetto	Electr. card + support	Fiche électr. + support	Ficha eléctr. + soporte		
191	4000209	----	Polifosfati	Water softner	Poliphosphates	Anticalcareo	kg 1,00	
192	2000209	1	Trasformatore	Transformer	Transformateur	Transformador		
193	N.D.R.	1						
194	2000050	1	Contattore	Contacteur	Contacteur	Contactór	24V (+ Pos 194B)	
194B	2000058	1	Contatto ausiliario	Auxiliary contact	Contact auxiliaire	Contacto auxiliar		
195	2000130	2	Minifusibile	Mini-fuse	Mini-fusible	Mini-fusible		
196	2000171	1	Scheda TSI	PCB card	Fiche électrique	Ficha eléctrica		
130 + 135	5500130/ECO/3D	1	Scheda elett. + supporto	PCB card + support	Fiche électr. + support	Ficha eléctrica + soporte		

La nostra Azienda, si riserva il diritto di apportare, in qualsiasi momento, eventuali modifiche per motivi di carattere tecnico o commerciale pertanto, le informazioni, le descrizioni e le illustrazioni contenute in questa pubblicazione sono aggiornate fino al momento dell'approvazione per la stampa.

ATTENZIONE

Le rappresentazioni grafiche delle parti nelle illustrazioni contenute nel presente testo, potrebbero essere diverse dai particolari effettivamente montati sulla macchina, solo il numero di codice (Cod.) rilevabile sul presente catalogo parti di ricambio, determina la validità del pezzo.

Our Company, reserves the right to introduce at any time, eventual changes for technical or commercial reasons, therefore informations, descriptions and illustrations contained in this publication, are updated until their approval for the printing.

WARNING

The graphic illustration of the parts can be different from the detail mounted on the machine, only the code number (Cod.) on this spare parts catalogue, determinates the spare parts validity.

Notre Societé, se réserve le droit d'introduire à n'importe quel moment, toute variations pour raison de caractère technique ou commerciale donc, les informations, les descriptions et les illustrations contenues dans ce manuel, sont mises à jour jusqu'au moment de l'approbation pour l'impression.

ATTENTION

La représentation graphique de les pièces peut être différente du particulier montée sur la machine, seul le numéro de code (Cod.) relevable sur cette catalogue des pieces detachées, determine la validité de la pièce.

Nuestra Empresa, se reserva el derecho de efectuar, en cualquier momento, modificaciones de carácter técnico o comercial, por lo tanto las informaciones, descripciones e ilustraciones contenidas en esta publicación, estan actualizadas hasta el momento de la aprobación para la impresión de la misma.

ATENCIÓN

La presentación grafica de los despieces en las ilustraciones, puede ser diferentes a los particulares montados en la máquina, solo el número de código del despieces (Cod.) que se puede relevar en este catalogo de recambios, determina la validad de la pieza.

Edizione a cura del costruttore. - Edited by the manufacturer - Edité par le constructeur. - Edición a cargo del constructor.

Data di edizione - Date of issue - Date de édition - Fecha de edición

22/07/2007

PULITECNO s.r.l. - Via Mentovati, 8 - 29100 Piacenza - Italy
Tel. 0523.577.811 - Fax 0523.577.825 - [http: www.pulitecnosrl.it](http://www.pulitecnosrl.it)
Commerciale Italia e-mail: comm.ita@pulitecnosrl.it
Commerciale Estero e-mail: exportsales@pulitecnosrl.it